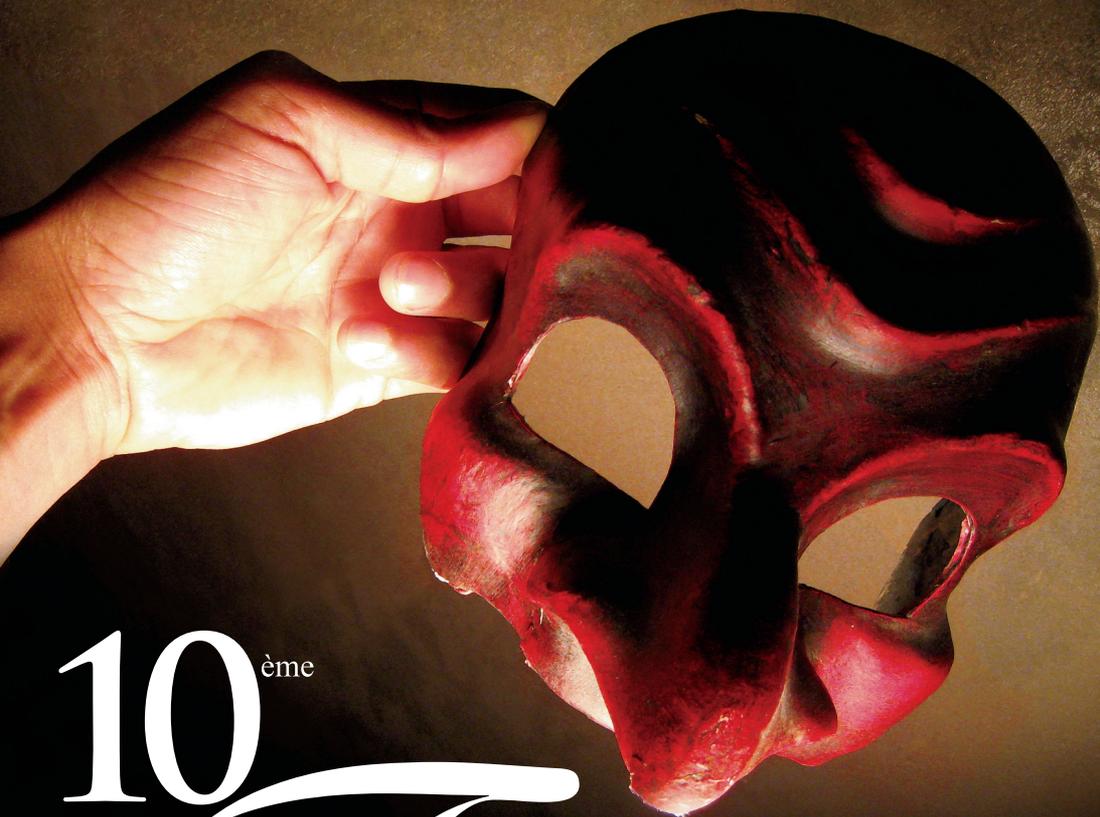


PROGRAMME 2017



10<sup>ème</sup>

*Festival*

DE THÉÂTRE AMATEUR DES  
ESCHOLIERS

DU 24 AU 28 MAI 2017

PARRAINÉ PAR CLAUDE BROZZONI

3 SITES / 17 COMPAGNIES

BONLIEU SCÈNE NATIONALE "PETITE SALLE",  
L' ECHANGE "THÉÂTRE CAMILLE MUGNIER", SALLE PIERRE LAMY

INFO : [www.lesescholiers.fr](http://www.lesescholiers.fr) - 06 52 07 87 98 - 06 99 11 87 23



**MERCREDI 24 MAI 2017**

Salle Pierre Lamy

10h SÉANCE SCOLAIRE

**Un, deux, trois Scapin,**  
d'après les Fourberies de Molière  
*Cie Avis de Pas Sage*

Bonlieu Scène Nationale "Petite Salle"

20h OUVERTURE DU FESTIVAL

**Illusions comiques,** Olivier Py  
*Terminale L, section Théâtre, Lycée  
Baudelaire*

L'ÉCHANGE  
THÉÂTRE CAMILLE MUGNIER

SALLE PIERRE LAMY

**JEUDI 25 MAI**11h **Les lapins sont toujours en retard**

Ariane Mourier  
*Oncion Théâtre*

14h30 **Burlingue**

Gérard Levoyer  
*Les Femmes S'inventent*

18h30 **Elle**

Marie Pierre Cattino  
*La Troupalex*

**VENDREDI 26 MAI**11h **Jean et Béatrice**

Carole Fréchette  
*Cie Histoire d'en rire*

14h30 **Parle-moi d'amour**

Philippe Claudel  
*L'Ivre Compagnie*

18h30 **Marie-Octobre**

Jacques Robert, Julien Duvivier,  
Henri Jeanson  
*Septencie*

**SAMEDI 27 MAI**11h **Potestad**

Eduardo Pavlovsky  
*Compagnie TA 58*

14h30 **Rapt**

Ahmed Madani  
*Compagnie Les Mani Manivel'*

18h30 **Direction Critorium**

Guy Foissy  
*Compagnie du TAF*

**JEUDI 25 MAI**16h30 **Boeing Boeing**

Marc Camoletti  
*Les Comédiens de la Tour*

21h **Les Femmes Savantes  
ou Molière, l'Apéro Rock**

Comédie Musicale  
*Théâtre Ishtar*

**VENDREDI 26 MAI**16h30 **La noce chez les petits bourgeois**

Bertolt Brecht  
*Troc' Scène*

21h **Le premier**

Israël Horovitz  
*Théâtre du Torrent*

**SAMEDI 27 MAI**

16h30 **Les règles du Savoir-Vivre  
dans la société moderne**

Jean-Luc Lagarce  
*Compagnie Clin D'Œil*

21h **Le bal des voleurs**

Comédie - Ballet de Jean Anouilh  
*Proscenia Compagnie Théâtrale*

**DIMANCHE 28 MAI**9h30 **Débat :****Le théâtre amateur en deux actes :**

- acte social,
- acte artistique.

*Animé par Réal Couture, président de  
la FQTA (Fédération Québécoise de  
Théâtre Amateur)*

11h **Remise des Prix****INFO**

[www.lesescholiers.fr](http://www.lesescholiers.fr)  
06 52 07 87 98 - 06 99 11 87 23





### Claude Brozzoni

*Directeur de Compagnie, Metteur en scène - Parrain du Festival*

Dix ! Quel beau chiffre ! C'est le début de l'adolescence !

Le théâtre est un chemin de vie, de rencontres, d'amitiés, de combats, de plaisirs, de joies, de détresses, de renouveau et de renaissance. C'est un art présent qui ouvre les portes vers un monde meilleur possible. Il est l'œil qui nous habite, celui qui regarde nos faits et gestes. Il n'est pas moralisateur, mais sans concession sur ce que nous sommes et faisons. Il vit dans la chambre nuptiale de notre cœur. Il est à la démesure des rêves que nous hantent. Il est fait pour les hommes et par les hommes. C'est un cadeau d'amour qui peut transformer nos vies, les bouleverser aussi. Je suis très heureux, et honoré, de partager avec vous votre passion du théâtre et de parrainer votre 10<sup>ème</sup> FESTIVAL DE THEATRE AMATEUR. Avec toute mon amitié.



### Jean-Luc Rigaut, Maire de la Commune Nouvelle d'Annecy

### Dominique Puthod, Maire de la Commune déléguée d'Annecy

Le brigadier frappe, le rideau rouge se lève sur une nouvelle édition du festival de théâtre amateur des Escholiers. Cette année, la Compagnie annécienne fondée par Camille MUGNIER, nous offre, du 24 au 28 mai, une programmation riche et éclectique qui animera les lieux phares d'Annecy (Bonlieu, salle Pierre Lamy, Théâtre de l'Echange...) et ira aussi à la rencontre du public scolaire.

Claude BROZZONI, metteur en scène cher au cœur des annéciens, apporte son parrainage à cette édition du Festival. Qu'il en soit remercié ainsi que l'emblématique Présidente Janine RIBOLLET. Notre gratitude vient également saluer l'investissement du groupe de comédiennes et de comédiens de la troupe, amateurs et volontaires, prêts à vous accueillir et nous faire vivre une semaine de rencontres et de découvertes, placées sous le signe de la qualité et du partage.

Un beau programme à vivre ensemble. Bon festival à tous



### Janine Ribollet, Présidente de la Cie des Escholiers

Il était une fois, il y a 10 ans, une réunion de comité au cours de laquelle quelqu'un, je crois que c'était Benjamin a dit : « Et, si on faisait un FESTIVAL ? » Après avoir fait le "tour" de toutes les formalités, et difficultés, que nous allions avoir, tout le monde a dit : « OUI. »

Et ça a marché, la preuve ?

De plus ces dernières années, nous avons la chance d'avoir le partenariat de BONLIEU SCENE NATIONALE, ce qui nous permet de profiter des conseils avisés de leur personnel aussi charmant que toujours présent. C'est notre premier dixième anniversaire, et il y en aura encore beaucoup d'autres :

A tous les Anciens Escholliers, aux actuels et aux... futurs : TRES BON ANNIVERSAIRE.



**Mercredi 24 mai 10h Salle Pierre Lamy**

## Séance scolaire 1, 2, 3... Scapin !

D'après les Fourberies de Scapin de Molière

*Compagnie Avis de Pas sage*

Ah Scapin ! Voilà un personnage ancré dans l'inconscient collectif, voilà un bouffon percutant, vif et par-dessus tout populaire, la quintessence d'un théâtre de joie, total et festif. Scapin est celui qui se joue de tout, l'homme de la rue, pas forcément honnête, le débrouillard qui a tout compris du caractère des hommes et qui fait fi des contradictions sociales. Il est le valet bouffon d'inspiration italienne qui déploie des trésors de ruses, dénoue les fils d'intrigues. C'est à la fois la farce sociale, la fable moderne et, en exergue la superbe critique du monde. Scapin, c'est la vie, la victoire de la liberté et le triomphe de la jeunesse.

Avec : Céline Grandchamp, Pierre-André Ballande, Julien Paramelle. **Metteur en Scène** : Céline Grandchamp. **Durée** : 1h45. **Genre** : Comédie. **Public** : dès 10 ans.

**Compagnie Avis de Pas sage** depuis 2011. **Site** : [www.avis-pas-sage.com](http://www.avis-pas-sage.com) **Mail** : [avis.diffusion@gmail.com](mailto:avis.diffusion@gmail.com)



[www.fiduciaire-jfpissetta.com](http://www.fiduciaire-jfpissetta.com)

*La Fiduciaire Franco-Suisse*

*Comptabilité - Révision - Audit - Transmission - Conseils*

*Spécialiste en relations et implantations transfrontalières*



FIDUCIAIRE JF PISSETTAZ



FIDUCIAIRE DE LA CORRATERIE

ANNECY-LE-VIEUX - ARCHAMPS - BUCAREST - CANNES - CHAMÉRY - CHAMONIX - CHÂTEL - COURCHEVEL  
DOUVAIN - FAVERGES - GENÈVE - LYON - PONTARLIER - SALLANCHES - THONON-LES-BAINS - TUNIS

# Le jury 2017



**Chistianne Dubois**  
Commerciale retraitée



**Chantal Tabourot**  
Comédienne  
Professeur des Ecoles



**Christophe Chenu**  
Maire-adjoint de la commune  
déléguée d'Anney  
Animation et relations  
culturelles de proximité



**Jo Martin**  
Comédien  
Animateur  
d'atelier théâtre



**Daniel Quillez**  
Comédien  
Metteur en scène  
Créateur du Théâtre  
du Coin de Vulbens

# Le jury "jeunes"

Constitué d'élèves du Lycée Baudelaire



**Inès Grosjean**  
2<sup>de</sup> arts du spectacle



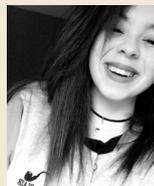
**Apolline Billard**  
1<sup>er</sup> option facult. théâtre



**Bilal Ketfi**  
1<sup>er</sup> option facult. théâtre



**Enorah Le Paih**  
1<sup>er</sup> option facult. théâtre



**Hibat Slimani**  
1<sup>er</sup> spécialité théâtre



**Mercredi 24 mai 20h Bonlieu Scène Nationale  
"Petite Salle"**

## Illusions Comiques

D'Olivier Py

*Terminales L, Option Théâtre, Lycée  
Baudelaire*

Avec : Marine Berlanger, Carla Bouclier, Morgan Chagot, Ilona Clerc, Line Decharel, Léonie Hiban, Léa Imbert, Isciane Lallement, Alice Muller, Olivia Naimo, Ella Roffat, Julianne Roseren, Coraly Rouillard, Loïse Teyber, Amélie Trabelsi, Sacha Trilles. **Metteurs en Scène** : Mylène Ibazatene et Antoine Piel. **Durée** : 50 min. **Genre** : Théâtre philosophique et burlesque. **Public** : dès 12 ans.

Lycée Baudelaire, Anney. **Contacts** : Ludovic Léger et Antoine Piel, professeurs de théâtre

**Mail** : legerludovic@yahoo.fr, pielantonio@yahoo.fr

Cette pièce, écrite par Olivier Py en 2006, met en scène une troupe d'acteurs et son metteur en scène, figure fragile du dramaturge. Tous veulent donner leur vision du théâtre ou dénoncer ce qui le dénature. Tantôt ils jouent leur propre rôle d'acteur, tantôt ils incarnent des personnages burlesques. L'action commence avec la troupe au travail : mais on apprend que la pièce qu'ils répètent, hommage au Poète Mort Trop Tôt, vient d'être encensée par la critique avant même d'avoir été jouée. Le metteur en scène est alors porté aux nues par les médias, la mode, le show business, la société de consommation, les politiques. Voilà même qu'« on se décolle les oreilles » pour lui ressembler ! Puis, du jour au lendemain, ce même metteur en scène se voit abandonné par ses acteurs, traîné dans la boue. Comment retrouver le chemin du véritable théâtre ? Olivier Py s'interroge sur la place de l'art dans notre démocratie.



**Judi 25 mai 11h Théâtre de l'Echange**

## Les Lapins sont Toujours en Retard

D'Ariane Mourier

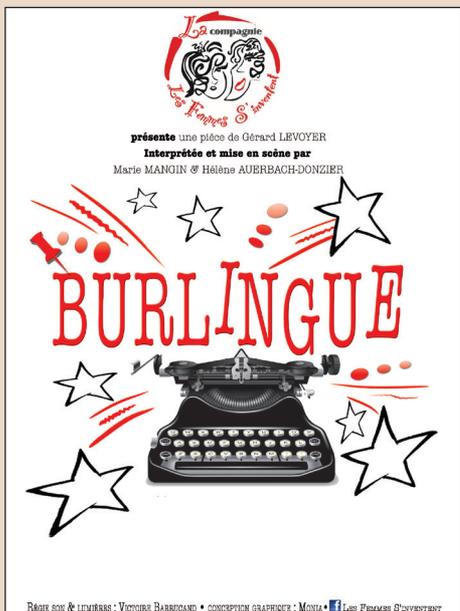
Oncion Théâtre

Alice romantique et hypersensible, se confie à son psychologue. Par flashback elle raconte sa vie et celle de sa sœur jumelle, qui se trouve être son exact opposé, une agente secret en cuir qui se coltine des cadavres ensanglantés et collectionne les amants. Si la vie a un sens, elles n'ont décidément pas choisi le même.

Une comédie moderne, poétique et subversive où les deux sœurs vont croiser une dizaine de personnages hauts en couleurs qui vont les orienter, les désorienter parfois, dans leur recherche identitaire. Leur quête du bonheur reste une constante. Et avec elle, le cortège du quotidien dans lequel chacun essaye de se débrouiller... Une introspection, au final inattendu, qui a l'élégance de nous faire rire.

Avec : Laetitia Colom, Hélène Covac, François Gally, Guillaume Neveu, Jean Pillet, Dominique Serres. **Metteur en Scène** : Samuel Rochat. **Technicien** : Emmanuel Jeanson. **Durée** : 1h30. **Genre** : Comédie Dramatique. **Public** : dès 12 ans.

L'Oncion depuis 1998. **Adresse** : 9, ch. des Tréflons - 74200 Thonon. **Site** : [www.oncion.fr](http://www.oncion.fr) **Contact** : Samuel Rochat. **Tél.** 06 73 72 10 84. **Mail** : [eresphotos@yahoo.fr](mailto:eresphotos@yahoo.fr)



**Judi 25 mai 14h30 Théâtre de l'Echange**

## Burlingue

De Gérard Levoyer

*Les Femmes S'inventent*

Deux employées modèles, Jeannine et Simone, collègues depuis des années, astreintes à des tâches simples et répétitives, entrent en conflit pour une gomme que l'une possède et dont l'autre a besoin.

Ce conflit, absurde comme la plupart des conflits, symbole de toutes les luttes de pouvoir, dégénère au point de devenir un affrontement terrible, féroce, sans concession, inexorable.

Mourir pour des idées, peut être un geste héroïque mais quand celui-ci est dicté par la plus grande bêtise, cela devient dérisoire et grotesque, absurde et hilarant.

Avec : Hélène Donzier et Marie Perreau. **Metteurs en Scène** : Hélène Donzier et Marie Perreau. **Technicien** : Victoire Barrucand. **Durée** : 1h30. **Genre** : Comédie. **Public** : dès 13 ans.

Les Femmes S'inventent depuis 2015. **Adresse** : 9, ch. des Alluèges - 74000 Annecy. **Facebook** : [lesfemmessinventent](https://www.facebook.com/lesfemmessinventent)  
**Contact** : Hélène Donzier. **Tél.** 06 88 61 55 16. **Mail** : [hdonzier@orange.fr](mailto:hdonzier@orange.fr)



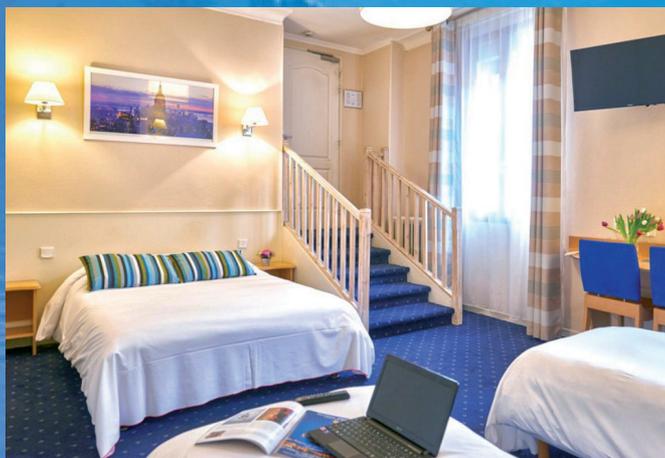
24, rue Sommeiller - 74000 Annecy

Tél. +33 (0)4 50 45 08 78

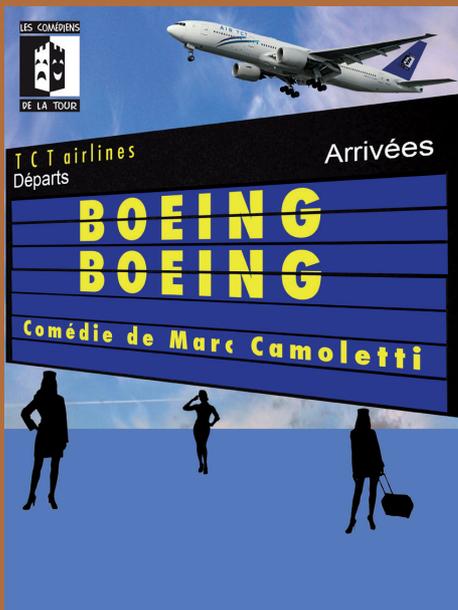
Fax +33(0)4 50 51 22 04

[contact@annecy-hotel-du-nord.com](mailto:contact@annecy-hotel-du-nord.com)

[www.annecy-hotel-du-nord.com](http://www.annecy-hotel-du-nord.com)



# HÔTEL DU NORD\*\* ANNECY



**Jeudi 25 mai 16h30 Salle Pierre Lamy**

## Boeing Boeing

De Marc Camoletti

*Les Comédiens de la Tour*

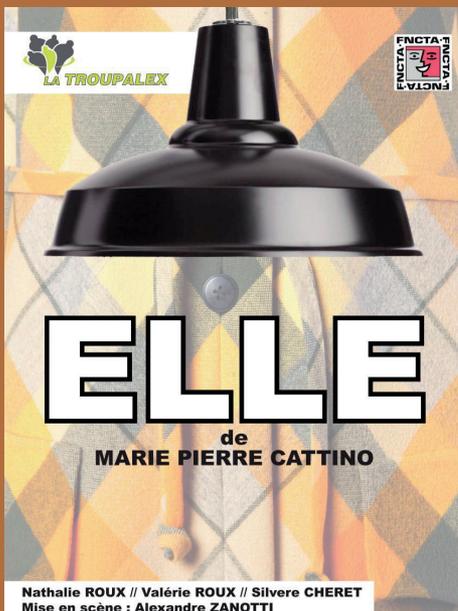
Bernard, jeune architecte libéral de son métier, mène en plein Paris une vie parfaitement polygame, sans les inconvénients du mariage. Fidèle à ses trois fiancées hôtesse de l'air, qui bien sûr ignorent tout de la situation, il jongle habilement avec les fuseaux horaires. Sa complice ? Sa bonne tout à fait rodée aux modes opératoires de préparation du terrain. Mais attention, un ennemi impitoyable va dérégler les pendules... le 747, tout nouveau modèle de la firme Boeing, bien plus rapide... et les trois fiancées se retrouvent ensemble dans le même appartement !

Cette comédie de Boulevard figure au Guinness Book des records comme la pièce la plus jouée dans le monde.

Avec : Alexandra Bergonzoni, Marie-Thérèse Dutartre, Christophe Ecobichon, Marie Le Cabec, Caroline Pons, Laurent Viers. **Metteur en Scène** : Sylvie Langlois. **Technicien** : Corinne Goutard. **Durée** : 1h40. **Genre** : Comédie de boulevard. **Public** : dès 10 ans.

Les Comédiens de la Tour depuis 1970. **Adresse** : 4, rue de la Fosse de Hautmont - 78510 Triel-sur-Seine.

**Site** : comedienstour.pagesperso-orange.fr **Contact** : Philippe Prévost. **Tél.** 06 76 24 89 04. **Mail** : prevostphilippe@orange.fr



**Jeudi 25 mai 18h30 Théâtre de l'Echange**

## Elle

De Marie Pierre Cattino

*La Troupalex*

Cela fait dix ans qu'ELLE est partie, sans laisser de traces. Un jour pourtant, elle prétexte un reportage sur la délinquance dans une banlieue parisienne et sonne à la porte de chez ses parents.

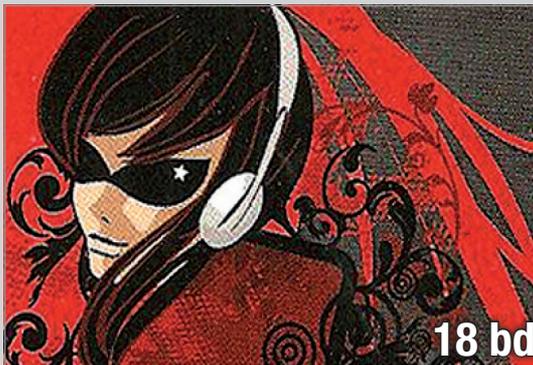
Chaque soir, elle réapparaît ainsi, à l'heure du dîner, face à un père oublieux et à une mère blessée, pour tenter de renouer un dialogue brisé des années plus tôt, essayer de raviver le souvenir d'un frère disparu et mettre des mots sur des souffrances trop longtemps inavouées.

Nathalie ROUX // Valérie ROUX // Silvère CHERET  
**Mise en scène** : Alexandre ZANOTTI

Avec : Nathalie Roux, Valérie Roux, Silvère Cheret. **Metteur en Scène** : Alexandre Zanotti. **Technicien** : Laurent Bonfils. **Durée** : 1h15. **Genre** : Drame. **Public** : plus de 12 ans.

La Troupalex depuis 2007. **Adresse** : 80, avenue Lucien Rannard - 74800 La Roche-sur-Foron. **Site** : www.troupalex.com

**Contact** : Alexandre Zanotti. **Tél.** 06 65 79 44 90. **Mail** : zanotti4@aol.com



**REBELS**  
VIP

04 50 67 59 53

18 bd Decouz • 74000 ANNECY

LES ESCHOLIERS RESTITUE



**12 HOMMES EN COLÈRE**

de Reginald Rose

présentée par  
les Escholiers  
au théâtre de l'Echange

les 2, 6, 9, 13  
et 16 juin à 20h30

Le Reginald Rose  
Adaptation de Yvonne Chavifort

AU THÉÂTRE DE L'ÉCHANGE - 18, bd Decouz - Annecy

Institut L'Échappée Belle

Bien-être & Beauté

L'instant présent pour être naturellement bien...

 4 place Jean Moulin CRAN-GEVRIER - 04 57 09 27 65  
[www.institut-lechappeebelle.com](http://www.institut-lechappeebelle.com)




**Jeudi 25 mai 21h Salle Pierre Lamy**

## Les Femmes Savantes ou Molière, l'Apéro Rock

Comédie musicale  
*Théâtre Ishtar*

Le Théâtre Ishtar propose une relecture audacieuse et déjantée des "Femmes savantes".

Le classique de Molière est restitué dans le cadre des sixties aux États-Unis et devient un opéra rock frais et dynamique. L'histoire ? Henriette et Clitandre s'aiment et souhaitent se marier. Mais ils doivent faire face au refus de Philamente, la mère d'Henriette qui a un autre gendre en tête : le charismatique Trissotin, rockeur à la mode aux ambitions obscures... Et c'était sans compter sur l'opposition des autres femmes savantes : Armande, l'ex de Clitandre, et Bélise, la tante excentrique qui s'est persuadée que le jeune homme la désire en secret. Et ce n'est pas Chrysale, le patriarche bienveillant mais peu enclin à contrarier sa femme, qui va secourir nos deux amoureux...

Avec : Adeline Arénas, Robert Benz, Sindy Carray, Ariane Chaumat, Maïté Cussey, Alix Debiaune, Philippe Gérard, Claire Martin, Ulysse Mineo, Alexandre Montfort, Lisa Romestant. **Metteur en Scène** : Maïté Cussey. **Technicien** : Monika Krzesniak. **Durée** : 1h30. **Genre** : Théâtre classique / concert. **Public** : dès 8 ans.

**Théâtre Ishtar** depuis 2014. **Adresse** : 65, rue de Marseille 69007 - Lyon. **Site** : [theatreishtar.com](http://theatreishtar.com). **Contact** : Maïté Cussey. **Tél.** 06 84 10 12 21. **Mail** : [theatre.ishtar@gmail.com](mailto:theatre.ishtar@gmail.com)

**Vendredi 26 mai 11h Théâtre de l'Echange**

## Jean et Béatrice

De Carole Fréchette

*Compagnie Histoire d'en rire*

Dans son appartement au 33<sup>ème</sup> étage, Béatrice attend ; elle a placardé dans toute la ville une affiche promettant une récompense substantielle à celui qui pourra l'intéresser, l'émouvoir et la séduire. Un homme se présente, Jean, chasseur de primes expérimenté, prêt à se soumettre aux trois épreuves par appât du gain. Très vite, Béatrice hausse les enchères ; il s'agit en fait d'inventer l'amour. L'appartement se transforme alors en piège et la rencontre devient duel...

Mais suffit-il de croire à l'amour pour le faire exister ?



Avec : Cécile Bernier, Alain Dary. **Metteur en Scène** : Brigitte Parquet. **Technicien** : Brigitte Parquet. **Durée** : 1h25. **Genre** : Comédie dramatique. **Public** : dès 12 ans.

**Histoire d'en rire** depuis 2010. **Adresse** : Chez Cécile Bernier- 78, chemin de la butte - A14 - 31400 Toulouse.  
**Site** : [histoiredenrire.over-blog.com](http://histoiredenrire.over-blog.com) **Contact** : Cécile Bernier. **Tél.** 06 70 11 78 04. **Mail** : [cbernier31@gmail.com](mailto:cbernier31@gmail.com)

**Vendredi 26 mai 14h30 Théâtre de l'Echange**

## Parle-moi d'Amour

De Philippe Claudel

*L'Ivre Compagnie*

“Parle-moi d’amour” est proche de la comi-tragédie burlesque contemporaine : une scène de ménage où ELLE et LUI, la cinquantaine, seuls sur scène, se livrent à une dispute où tous les sujets de discorde sont évoqués : amour, enfants, parents, psychologie, politique, lifting...

Tous les coups sont permis : avec élégance, certes, avec distinction, parfois, de façon crue, souvent, mais avec une acidité et un mordant qui font mouche à chaque réplique. Mais, derrière les mots, se cachent des maux. Une sorte de thérapie de couple qui se transforme en thérapie de groupe tant le sujet, à tous, nous parle... d’amour.



Avec : Karine Ramirez, Jean-Christophe Gabet. **Metteur en Scène** : Marie Petit. **Durée** : 1h15. **Genre** : Comédie grinçante et satirique. **Public** : dès 14 ans.

**L'Ivre Compagnie** depuis 2012. **Adresse** : c/o Mr Gabet - La petite gardette N°4 - 04860 Pierrevert.

**Facebook** : [www.facebook.com/LIvreCompagnie](http://www.facebook.com/LIvreCompagnie) **Contact** : Jean-Christophe Gabet. **Tél.** 06 59 67 06 03. **Mail** : [gabetjc@gmail.com](mailto:gabetjc@gmail.com)

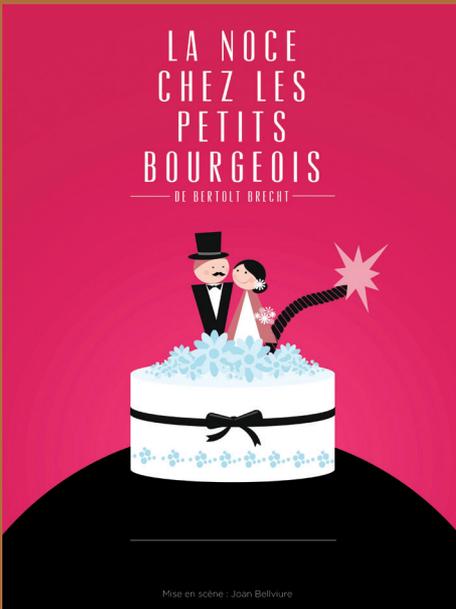
Vendredi 26 mai 16h30 Salle Pierre Lamy

## La Noce chez les petits bourgeois

De Bertolt Brecht

*Troc Scène*

La noce s'ouvre sur un couple de jeunes mariés qui reçoit ses invités. Tout a été préparé pour faire de cette noce un moment inoubliable. Les convives s'installent, essayant tant bien que mal de se montrer sociables et conciliants, de coller au mieux à leurs convenances bourgeoises et à l'idée que tous se font d'une noce réussie. Mais cela ne dure pas. Les langues se délient et la nature reprend le dessus, l'alcool aidant, sur toutes les règles de bienséance. La soirée se dégrade peu à peu, au même rythme que la maison s'écroule. Brecht montre avec humour et efficacité la cruauté des hommes et le malin plaisir qu'ils prennent à se gâcher mutuellement la vie.



**Avec :** Alain Sedaine, Cathy Rossi, Jean Lecourt, Karine Ledent, Lionel Perron, Marie Michel, Nicolas Fischer. **Metteur en Scène :** Joan Bellviure. **Technicien :** Delfim Barbosa. **Durée :** 1h. **Genre :** Tragédie. **Public :** dès 7 ans.

**Troc-scène** depuis 2010. **Adresse :** Chez Cathy Rossi - 10 bis allée Berlioz - 94800 Villejuif. **Site :** [troc-scene.jimdo.com](http://troc-scene.jimdo.com) **Contact :** Alain Sedaine. **Tél.** 06 63 33 44 91. **Mail :** [tomrepus@gmail.com](mailto:tomrepus@gmail.com)

Vendredi 26 mai 18h30 Théâtre de l'Echange

## Marie Octobre

De Jacques Robert, Julien Duvivier et Henri Jeanson

*Septencie*

21 heures, un soir d'août 1944.

Les membres du réseau de résistance Vaillance doivent tenir une réunion secrète pour organiser le sabotage d'un convoi allemand. La réunion vient à peine de démarrer lorsque les forces armées de la Gestapo font irruption et investissent le repère. Des coups de feu sont échangés mais les résistants réussissent à s'enfuir. Tous, sauf un... Le commandant Castille, chef du réseau Vaillance, est assassiné.

Quinze ans plus tard, Marie-Octobre réunit ses anciens compagnons. Elle leur révèle la raison cachée de son invitation : « Le réseau a été livré par l'un de ses membres... »

Qui est le traître ? Quelle justice appliquer ?



**Avec :** Aurélie Le Moigne Maufroy, Philippe Osenda, Nombaba Hassani, Xavier Maufroy, Philippe Thourel, Hubert Lelach, John Bodin. **Metteurs en Scène :** Xavier Maufroy - Hubert Lelache. **Technicien :** Xavier Maufroy. **Durée :** 1h25. **Genre :** Drame. **Public :** dès 12 ans.

**Septencie** depuis 2005. **Adresse :** 2, rue du conseil de l'Europe - A138 - 91300 Massy. **Site :** [www.7-cie.com](http://www.7-cie.com) **Contact :** Xavier Maufroy. **Tél.** 06 30 93 06 46. **Mail :** [rievax8@gmail.com](mailto:rievax8@gmail.com)

Vendredi 26 mai 21h Salle Pierre Lamy

## Le Premier

De Israël Horovitz

Théâtre du Torrent

Une ligne sur le sol. Quatre hommes et une femme font la queue... Pour chacun, un seul but, une seule ambition : être "le Premier" à n'importe quel prix, par n'importe quel moyen ! Séduction, violence, flatterie, sexe, jeux d'alliance et de trahison, tout est bon pour arriver à ses fins. Cris, rires, larmes, complicités, rivalités, histoires de vie... ?

La satire féroce de notre société traitée avec humour par l'un des plus grands dramaturges contemporains.

Avec : Jean-Louis Chevallier, Florian Baucher, Caroline Mauley, Philippe Drevon, Samuel Torton. **Metteur en Scène** : Béatrice Croquet. **Techniciens** : Adrien Laneau, Claire Catry. **Durée** : 1h15. **Genre** : Comédie dramatique. **Public** : dès 12 ans.

Théâtre du Torrent depuis 1984. **Adresse** : 2021, rue des Allobroges - 74140 Saint-Cergues. **Site** : [www.theatre-du-torrent.fr](http://www.theatre-du-torrent.fr)  
**Contact** : Béatrice Croquet. **Tél.** 04 50 43 58 50 / 06 62 14 58 50. **Mail** : [beatrice.croquet@gmail.com](mailto:beatrice.croquet@gmail.com)

Les Gorges du Fier 04 50 46 23 07

l'enchantement



au cœur de la nature



[gorgesdufier.com](http://gorgesdufier.com)

Ouvert ts les jours 15-03 / 15-10

imagiFier

Nouveauté 2015

LOVAGNY, à 10 km d'Annecy

Pour vous faire aimer la viande

# BOCOUET

Boucherie  
Charcuterie

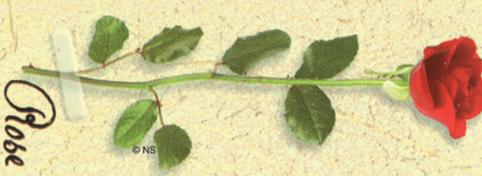
16, rue Louis Bach - 74000 Annecy

04 50 57 04 61

[www.boucheriebocouet.fr](http://www.boucheriebocouet.fr)

# ANDRÉ Fleurs

4, rue de la République  
74000 ANNECY Tél. 04 50 45 26 53



ROSE

INTERFLORA

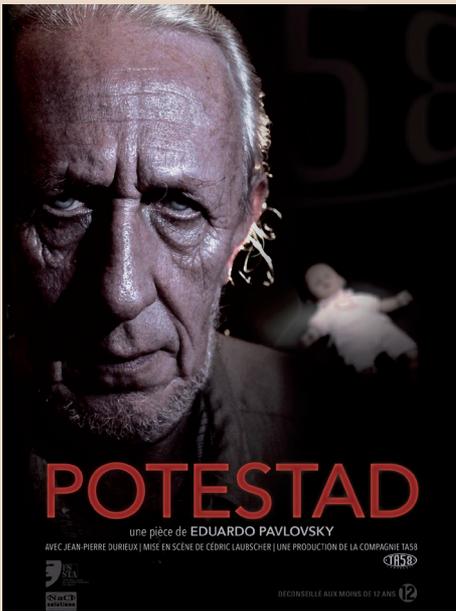
**Samedi 27 mai 11h Théâtre de l'Echange**

## Potestad

Eduardo Pavlovsky  
*Compagnie TA 58*

Un homme nous confie son histoire. Il s'est approprié par le passé la fille d'opposants assassinés. Aujourd'hui on vient lui reprendre cette enfant, qui, lui dit-on, n'est pas la sienne et il ne comprend pas.

Potestad, écrite vers la fin de la dictature argentine, ausculte l'espace parfois infime entre victime et bourreau.



**Avec :** Jean-Pierre Durieux. **Metteur en Scène :** Cédric Laubscher. **Techniciens :** Pascal Schmocker, Sybille Schmocker. **Durée :** 50 min. **Genre :** Drame. **Public :** dès 12 ans.

**Compagnie TA58** depuis 2012. **Adresse :** Temple-Allemand 58 - 2300 La Chaux-de-Fonds Suisse. **Site :** [www.ta58.ch](http://www.ta58.ch)  
**Contact :** Natacha Astuto. **Tél.** +41 79 214 33 09. **Mail :** [natacha.astuto@gmail.com](mailto:natacha.astuto@gmail.com)

**Samedi 27 mai 14h30 Théâtre de l'Echange**

## Rapt

D'Ahmed Madani  
*Compagnie les Mani Manivel'*

Henri et Simone, chômeurs en fin de droit, sont au bout du rouleau : pas de travail, pas d'argent, plus d'avenir, seulement un peu d'amour. Alors ils ont une idée : kidnapper un vieux célibataire, heureux gagnant du millionnaire que tout le monde a vu à la télé, afin de lui faire avouer où il cache son magot... Quelles limites seront-ils prêts à franchir pour arriver à leur fin ?

Rapt raconte l'histoire dérisoire et drolatique d'un trio d'exclus pathétiques, dont on ne sait pas bien dire qui, du kidnappeur ou du kidnappé, devient l'otage de l'autre.



**Avec :** Agnès Vanhoutte, Jean-Louis Gairard, Alain Lamotte. **Metteur en Scène :** Hébé Lorenzo. **Technicien :** Sauveur Diliberto. **Durée :** 1h20. **Genre :** Comédie dramatiquement drôle. **Public :** dès 8 ans.

**Compagnie Les Mani Manivel'** depuis 2012. **Adresse :** 80, allée des jais - 83600 Fréjus. **Contact :** Agnès Vanhoutte. **Tél.** 06 69 66 66 13.  
**Mail :** [lesmanimanivel@orange.fr](mailto:lesmanimanivel@orange.fr)

**Samedi 27 mai 16h30 Salle Pierre Lamy**

## Les règles du Savoir-Vivre dans la société moderne

De Jean Luc Lagarce

*Compagnie Clin d'Œil*



**Avec :** Reine Prost, Isabelle Korelstein, Brigitte Gremel, Alain Devos, Gilbert Tellier, Olivier Silhol. **Metteur en Scène :** Françoise Caudal. **Technicien :** Françoise Caudal (son). **Durée :** 1h20. **Genre :** Monologue à 7 personnages jetant un regard ironique et cynique sur le monde et l'existence. **Public :** dès 12 ans.

**Clin d'Œil** depuis 1989. **Adresse :** 29, rue de la Ferme - 78530 Buc. **Site :** [www.compagnie-clindoeil.fr](http://www.compagnie-clindoeil.fr)

**Contact :** Françoise Caudal. **Tél.** 06 60 56 36 57.

**Mail :** [f.caudal@wanadoo.fr](mailto:f.caudal@wanadoo.fr)

**Samedi 27 mai 18h30 Théâtre de l'Echange**

## Direction Critorium

De Guy Foissy

*Compagnie du TAF'*



**Avec :** Pauline Meyer, Tess Boss, Eli Jaen. **Metteur en Scène :** Giusi Sillitti. **Technicien :** Furio Longhi. **Durée :** 1h. **Genre :** Comédie / Absurde. **Public :** dès 10 ans.

**Compagnie du TaF** depuis 2011. **Adresse :** Chemin de Maisonneuve 21 - 1219 Châtelaine/Genève CH.

**Contact :** Giusi Sillitti. **Tél.** +41 763 47 54 05.

**Mail :** [giusisillitti@gmail.com](mailto:giusisillitti@gmail.com)

Dans une société si bien policée où crier est interdit, sauf au Critorium, trois femmes attendent un bus qui se fait trop attendre. Alors les langues se lient, se délient ou s'oublent. Comment dire les mots, comment faire part de son mal-être dans une société malade où vous êtes surveillés, fichés, où toute initiative est proscrite. Un monde qui ne laisse la place ni au rêve ni à la pensée, dans lequel il est interdit de se parler et où la seule solution pour rendre supportable l'insupportable est d'aller crier dans les Critoriums.

Direction Critorium est une fable sur le totalitarisme moderne. L'actualité du propos interpelle, l'extravagance de la situation est criante de naturel. Ici résonne le cri de nos propres angoisses et frustrations.

Par le prisme de l'humour, c'est tout le tragique d'une réalité sociale et politique qui fait écho.

**Samedi 27 mai 21h Salle Pierre Lamy**

## Le Bal des Voleurs

De Jean Anouilh

*Proscenia Compagnie Théâtrale*

La très riche Lady Hurf s'ennuie à Vichy, tout comme ses deux nièces, Eva et Juliette, et son vieil ami Lord Edgard.

Elle et ses nièces sont harcelées par les Dupont-Dufort, Père et Fils, banquiers au bord de la faillite, qui aimeraient renflouer leur entreprise grâce à une belle dot.

L'arrivée de trois voleurs, Peterbono le chef, de Hector le séducteur et Gustave l'apprenti, va tout changer...



Avec : Eric Blandin, Erwan Bodeven, Mamadou Bouchard, Amélie Clouet, Eva Gouedard, Jean-Michel Jaquen, Stéphane Jaquen, Cécile Jarousseau, Henri Lamaire Maringer, Luc Mortier, Dominique Negriolli. **Metteurs en Scène** : Dominique Negriolli et Eric Blandin. **Technicien** : Brigitte Gayard, Anik Veron, Brigitte Robert. **Durée** : 1h30. **Genre** : Comédie - ballet. **Public** : tout public.

**PROSCENIA Cie Théâtrale** depuis 2001. **Adresse** : 135, av. Félix Vincent - 44700 Orvault. **Contact** : Luc Mortier. **Tél.** 06 40 827 924. **Mail** : nemo.44@orange.fr

**LA CASE. AUX  
AFFAIRES**

**PRODUITS DE MARQUE A PRIX DISCOUNT**

**VIN - HYGIENE - BAZAR  
BIERE - ALIMENTATION**

**Grand arrivage de vins  
et de bières à prix cassés**

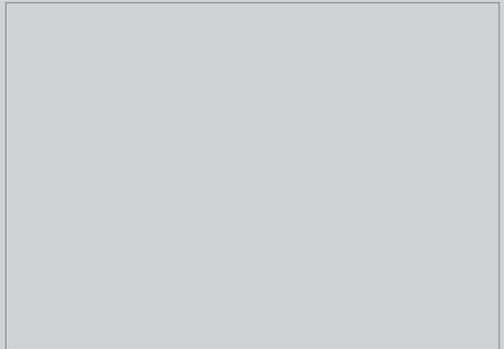
**2 magasins pour vous servir :**

Argonay à côté de l'hôtel B&B  
et en face de Maped  
Epagny à côté de BUT

**Horaires d'ouverture :**

Du lundi au vendredi  
9h00 - 12h30 et 14h - 19h

Samedi  
9h00 - 19h00 Non-Stop



# *Ils nous soutiennent...*



Conseils de votre patrimoine



AGENCE



*L'immobilier en toute sérénité*



Le Comptoir du Pain &tc  
Le Treige & Annecy



[www.eurex.fr](http://www.eurex.fr)

# *Claude Brozzoni, notre parrain*

Depuis 30 ans déjà, Claude Brozzoni, metteur en scène annécien est un passionné de théâtre où les arts se rencontrent : le texte, l'image, la peinture, le chant, le jeu et aussi la musique.

Toutes ses années d'existence ont été consacrées à la fabrication d'un théâtre vital qui nourrit le cœur et l'esprit. De sa première création, en 1987, avec "Paradis sur terre" de Tennessee Williams, Claude Brozzoni a retenu cette phrase emblématique "Rien de ce qui vit ne peut être petit" qu'il applique pour donner chair à notre perception du théâtre, de son rôle, de son sens et de la nécessité de le rendre accessible à tous.

## *Dimanche 28 mai*

### **9h30 : DÉBAT**

Le débat sera animé par Réal Couture, metteur en scène et président de la FQTA, Fédération Québécoise de Théâtre Amateur, qui nous fait l'honneur de sa présence. Il nous propose le thème suivant :

**Le théâtre amateur en deux actes :**

- acte social,
- acte artistique.

Cela permettra de traiter l'aspect humain et éducatif de notre pratique théâtrale, ainsi que la notion de théâtre de proximité. Enfin, l'aspect artistique et créatif de notre implication théâtrale sera abordé.

### **11h : REMISE DES PRIX**

#### **PRIX JEUNE**

Prix décerné par un jury "Jeune" composé de cinq élèves, du Lycée Charles Baudelaire, option Théâtre, à Cran Gevrier.

#### **PRIX DU PUBLIC**

Chaque spectateur est invité à donner une note au spectacle auquel il vient d'assister et de déposer son bulletin de vote dans l'urne se trouvant à l'accueil de chaque salle. Il pourra le faire en utilisant son billet d'entrée. En effet sur le verso se trouve quatre cases à l'intérieur desquelles sont imprimés 2, 4, 6 ou 8 masques. Il suffira de cocher la case correspondante à la note désirée (2 étant la moins bonne note et 8 la meilleure). Ce vote est très important afin que le prix du public reflète l'appréciation des spectateurs.

#### **PRIX COUP DE CŒUR**

#### **PRIX VILLE D'ANNECY**

Récompensant La meilleure mise en scène.

#### **PRIX CAMILLE MUGNIER**

Récompensant le meilleur spectacle.

Ces 3 derniers prix sont décernés par un jury constitué de 5 personnes évoluant dans le milieu du théâtre ou public très averti.

**TOUT LE PUBLIC EST CORDIALEMENT INVITE A ASSISTER A LA REMISE DES PRIX QUI SERONT ENSUITE PUBLIES SUR NOTRE SITE : [www.lescholiens.fr](http://www.lescholiens.fr)**

# Billetterie du Festival et tarifs



## INFORMATIONS

Tél. 06 52 07 87 98  
Tél. 06 99 11 87 23  
[www.lesescholiers.fr](http://www.lesescholiers.fr)



## LIEUX

**Théâtre de l'Echange** 26, Rue Sommeiller Annecy  
**Salle Pierre Lamy** 12, Rue de la République Annecy  
**Centre Culturel de Bonlieu** 1, rue Jean Jaurès Annecy

## DATES ET HORAIRES DE LA BILLETTERIE

**Mardi 23 mai** : Théâtre de l'Echange de 15h à 18h  
**Mercredi 24 mai** : Bonlieu Scène Nationale "Petite Salle" de 19h à 23h

**Durant le festival la billetterie se fera exclusivement à la salle Pierre Lamy**

**Mercredi 24 mai** : de 9h30 à 12h

**Judi 25 mai, vendredi 26 mai et samedi 27 mai** : 10h30 à 12h15 et de 13h30 à 21h

## SPECTACLE D'OUVERTURE A BONLIEU SCENE NATIONALE

**Ce spectacle est gratuit.** Toutefois, pour des mesures de sécurité, un billet est exigé et il doit être retiré à la Billetterie de Bonlieu Scène Nationale.

Possibilité de réserver au **04 50 33 44 11** ou à [billetterie@bonlieu-annecy.com](mailto:billetterie@bonlieu-annecy.com)

## TARIFS

**Abonnement nominatif pour les 15 représentations : 60 €.**

Lors de l'achat d'un abonnement, il vous sera remis un badge nominatif ainsi que les 15 billets spécifiques pour chaque spectacle. L'abonnement donne droit à la réservation d'une place dans chaque salle.

**Prix dégressif par quantité**

**Tarif Normal** : 1<sup>er</sup> billet 10 € - 2<sup>ème</sup> billet 8 € - Billets suivants 6 €

**Tarif réduit** : 1<sup>er</sup> billet 8 € - Billets suivants 6 €

sur présentation de la carte : Membres FNCTA - Etudiants - Demandeurs d'emploi

**Enfant jusqu'à 12 ans** : tous les billets à 5 €.

**Carte Annecy-Pass** : tous les billets à 3 €

**Séance Scolaire** : cette séance est ouverte à tous, au tarif unique de 5 € (à prendre avant le spectacle)



PROMOTEUR

CONSTRUCTEUR

**PRIAMS**

**LA QUALITÉ  
DE VIE**  
LE PATRIMOINE  
EN PLUS



**DÉCOUVREZ TOUTES  
NOS RÉSIDENCES SUR**  
**[www.priams.fr](http://www.priams.fr)**

**ESPACE CONSEILS**

46, Avenue Gambetta • 74000 ANNECY  
Tél. +33(0)4 50 23 19 13

**VISITEZ NOTRE NOUVEAU SHOWROOM**

N° d'admission à la certification NF Habitat HQE N° CANFH160016 - Illustrations à caractère d'ambiance. Libre interprétation de l'artiste. Document non contractuel. Priams - 46, Avenue Gambetta 74000 Annecy - RCS Annecy B 488 462 730 - SARL au capital de 10 000 000 € - Le réservataire dispose d'un droit de rétractation de 10 jours (article L 271 61 du code de la construction et de l'habitation). - Crédit photo : TOUTELA3D.com - Imagination : Les Alchimistes - Architectes : Van Den Driessche / Cabinet Pierre Brunier / AER.



Hôtels  
Restaurants  
Campings  
Résidences  
Activités  
Visites



**LAC**   
d'ANNECY  
ACCUEIL & DÉCOUVERTE

**Le meilleur choix  
pour votre séjour**

Autour du  
**Lac d'Annecy**

[www.lacannecy.com](http://www.lacannecy.com)